

Martyna Somerlik

EPROFESS

# NAUKA JEZYKA ANGIELSKIEGO METODĄ E-KARTONIKÓW

Wiesz jak powiedzieć po angielsku:  
„A niech mnie kule biją!”?

Znasz angielski odpowiednik polskiego wyrażenia:  
„Trzymać kogoś za pysk”?

Czy wiedziałeś, że:  
„to be out of one's tree” znaczy „być szurniętym”?

**NIE PRZEGAP!!! AŻ 650  
E-KARTONIKÓW DO NAUKI POWIĘDZEŃ,  
IDIOMÓW I UTARTYCH ZWROTÓW W JEZYKU ANGIELSKIM!!!**

Wydanie I

ISBN: 978-83-930208-0-5

Projekt okładki: Jacek Piekarczyk

Skład: EPROFESS, Żory

**Wydawnictwo EPROFESS**

Żory

[www.eprofess.pl](http://www.eprofess.pl)

email: [wydawnictwo@eprofess.pl](mailto:wydawnictwo@eprofess.pl)

Autor oraz wydawnictwo EPROFESS dołożyli wszelkich starań, by zawarte w tej publikacji informacje były kompletne i rzetelne. Nie biorą jednak żadnej odpowiedzialności za ich wykorzystanie, ani za związane z tym ewentualne naruszenie praw autorskich, patentowych i innych. Autor i wydawnictwo nie ponoszą również żadnej odpowiedzialności za ewentualne szkody wynikłe z wykorzystania informacji zawartych w publikacji.

Wszelkie prawa zastrzeżone. Nieautoryzowane rozpowszechnianie całości lub fragmentu niniejszej publikacji w jakiegokolwiek postaci jest zabronione. Kopiowanie w całości oraz we fragmentach, za pomocą urządzeń elektronicznych, kopiarek mechanicznych, nagrywających i innych, stanowi naruszenie praw autorskich.

## WSTĘP

Biegła znajomość języka angielskiego wiąże się z nieustannym przyswajaniem nowych słów. Idiomy oraz utarte zwroty są szczególnie pomocne w przezwyciężaniu bariery językowej, pozwalają na swobodną i nieskrępowaną konwersację w języku obcym, sprawiają, iż nasze wypowiedzi są bogatsze, a zarazem ciekawsze. Jednakże uczenie się długich list ze słownictwem jest nużące, żmudne i w efekcie przynosi mierne rezultaty. Alternatywą dla wspomnianego powyżej systemu poszerzania swojej bazy leksykalnej są E-KARTONIKI.

E-KARTONIKI to nic innego jak dwustronne kartoniki. Z jednej strony znajduje się fraza w języku ojczystym, a z drugiej – w obcym. E-KARTONIKI sprawia, że przyswoisz o wiele więcej i to w krótszym czasie, niż się spodziewałeś. Jedyne co potrzeba to odrobina chęci i systematyczności – rezultaty same Cię zadziwią! Więc nie zwlekaj! Czekając na autobus lub w kolejce w hipermarkecie bez wahania sięgaj po te magiczne kartoniki. Pamiętaj, że to od Ciebie zależy ile e-kartoników chcesz przyswoić w danym dniu. Nic na siłę! Lepiej zaczynać stopniowo, np. po 5 kartoników dziennie i powoli zwiększać ich liczbę. Nie zapominaj o powtórkach! Przynajmniej raz w tygodniu wróć do wcześniejszych kartoników i sprawdź swój stan wiedzy. Jeżeli okaże się, iż z jakimś wyrażeniem masz problem ponownie włóż dany kartonik z powrotem, by do niego wrócić później.

Nasza pozycja wyszła naprzeciw rosnącym oczekiwaniom i potrzebom. Oprócz tradycyjnych kartoników z frazami w języku polskim i angielskich znajdziesz również quizy, zadani typu prawda – fałsz oraz na uzupełnianie.

Życzę wiele radości z odkrywania angielskiego świata idiomów, powiedzeń oraz utartych zwrotów.

Autorka  
Martyna Somerlik

## Jak korzystać z e-kartonek???

Poniższy przykład przedstawia jak korzystać z naszych e-kartonek? Nic prostszego. Wcześniej wydrukuj dwustronnie sobie kartoniki i odpowiednio je wytnij. Na jednej stronie karteczki napisane jest pytanie, słowo lub zwrot w języku angielskim, na drugiej - odpowiedź. Takie karteczki sobie czytamy, obracamy lub szukamy po numerkach i w ten sposób szybko zapamiętujemy. Możesz je zabrać ze sobą i korzystać z nich wszędzie.

<b>-1-</b> <u>- sayings, idioms, fixed expressions -</u>  O czymś, co cię w ogóle nie interesuje/ obchodzi powiesz: <b>It's not my cup of..... .</b> a) coffee b) tea c) orange juice
---

Na drugiej stronie znajduje się odpowiedź. Szukaj tego samego numeru.

<b>-1-</b> <u>- sayings, idioms, fixed expressions -</u> Odpowiedź b) <b>It's not my cup of tea</b>
--

<p style="text-align: center;">-1-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> O czymś, co cię w ogóle nie interesuje/ obchodzi powiesz: <b>It's not my cup of..... .</b></p> <p>a) coffee b) tea c) orange juice</p>	<p style="text-align: center;">-2-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Mówimy: <b>let's go</b></p> <p>a) German b) Poland c) Dutch</p>
<p style="text-align: center;">-3-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> rzadko to po angielsku:</p> <p>a) once in a blue moon b) once in a white moon c) once in a yellow moon</p>	<p style="text-align: center;">-4-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Jakiego wyrażenia użyje Anglik na prasę brukową?</p> <p>a) the green press b) the yellow press c) the grey press</p>
<p style="text-align: center;">-5-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Dokończ: <b>To have an ace up one's .....</b></p> <p>a) trousers b) sleeve c) hat</p>	<p style="text-align: center;">-6-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> „Szczęście w nieszczęściu” to po angielsku:</p> <p>a) a blessing in disguise b) a blessing in trousers c) a blessing in flowers</p>
<p style="text-align: center;">-7-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Dokończ: <b>He's got ants in his.....</b></p> <p>a) trousers b) pants c) shoes</p>	<p style="text-align: center;">-8-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Jeżeli Anglik powie ci: <b>“Give me a break!”</b> to znaczy, że:</p> <p>a) chce, abyś przestał mu dokuczać b) chce, abyś dał mu wolne w pracy c) chce, żebyście zrobili sobie przerwę</p>
<p style="text-align: center;">-9-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> “Trzymać fason”, “zachować pozory” to po angielsku:</p> <p>a) keep up faces b) keep up smiling c) keep up appearances</p>	<p style="text-align: center;">-10-</p> <p style="text-align: center;"><u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Dokończ: <b>to be the apple of somebody's.....</b></p> <p>a) nose b) hand c) eye</p>

<p style="text-align: center;">-2- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź c) <b>Let's go Dutch</b> - zapłacić każdy za siebie</p>	<p style="text-align: center;">-1- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź b) <b>It's not my cup of tea</b></p>
<p style="text-align: center;">-4- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź b) <b>The yellow press</b></p>	<p style="text-align: center;">-3- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź a) <b>Once in a blue moon</b></p>
<p style="text-align: center;">-6- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź a) <b>A blessing in disguise</b></p>	<p style="text-align: center;">-5- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź b) <b>To have an ace up one's sleeve</b> - mieć asa w rękawie</p>
<p style="text-align: center;">-8- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź a) <b>To give somebody a break</b> - przestać komus dokuczać, odczepić się od kogoś</p>	<p style="text-align: center;">-7- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź b) <b>He's got ants in his pants</b></p>
<p style="text-align: center;">-10- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź c) <b>To be the apple of somebody's eye</b> - być czyimś oczkiem w głowie</p>	<p style="text-align: center;">-9- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u></p> <p style="text-align: center;">Odpowiedź c) <b>Keep up appearances</b></p>

<p>-11- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> <b>Out of the ark</b> znaczy: a) nie z tej ziemi b) rzadko spotykane c) przedpotopowy, stary</p>	<p>-12- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Dokończ wyrażenie: <b>To save one's money for a..... day:</b> a) dark b) bad c) rainy</p>
<p>-13- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> „Trzymać kciuki” to: a) to keep one's fingers crossed b) to keep one's thumbs crossed c) to keep one's legs crossed</p>	<p>-14- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> „Pomóc komuś” to w języku angielskim <b>give somebody a.....</b> a) heart b) hand c) thoughts</p>
<p>-15- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> Jeżeli ktoś jest wściekły to powiemy, że: <b>He's going.....</b> a) bananas b) oranges c) pears</p>	<p>-16- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> <b>To make ends meet</b> znaczy: a) zrobić słupeł b) wiązać koniec z końcem c) skleić coś, co przedtem zostało podzielone na pół</p>
<p>-17- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> „Wystroić się” to: a) to put one's glad rags on b) to put one's best rags on c) to put one's great rags on</p>	<p>-18- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> „Być utrapieniem”, „źródłem kłopotów” to: a) to be a headache b) to be a toothache c) to be a stomach ache</p>
<p>-19- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> <b>TO JUDGE BY APPEARANCES</b></p>	<p>-20- <u>- sayings, idioms, fixed expressions –</u> <b>FOR THE SAKE OF APPEARANCES</b></p>